

Together we go places

关于第 51 周 AE1 航线船舶截止时间调整的通知

致:  客户及各订舱货代

我们特此通知您, 由于船期延迟, 预计于 2020 年 12 月 22 日驶离上海港的我司第 51 周 AE1 航线船舶 MSC VANDYA 航次 050W, 相关截止时间将做相应调整, 具体信息如下:

完整 MDGF 截止:	2020-12-17 10:00
打印提箱通知单截止:	2020-12-17 14:00
移箱截止:	2020-12-18 10:00
截港/场站收据截止:	2020-12-20 20:00
VGM 时间截止:	2020-12-20 12:00
预计到港:	2020-12-21 13:00
预计离港:	2020-12-22
提单样本截止时间:	2020-12-19 21:00 (冻柜请参照订舱确认上的时间操作)

请以正确的船名航次向海关申报和制作装箱单 (CLP) 等相关单证, 并安排进港。

对此产生的不便, 我们深表歉意。

如有任何变化, 我司将另行通知。

如有任何疑问, 欢迎垂询我司客户服务部相关客服人员。

非常感谢您的支持与配合!

敬祝商祺

萨非航运大中华区

 Together we go places

 Together we go places



16 December 2020

WK51 AE1 Service Deadlines Adjustment Notice

Dear Valued Customer,

Due to vessel delay, we hereby inform you that WK51 service AE1 vessel MSC VANDYA voyage 050W which is estimated to depart from Shanghai on 22, Dec 2020, will adjust related deadline as below:

Final MDGF deadline:	2020-12-17 10:00
Print E-release order application deadline:	2020-12-17 14:00
Terminal shifting:	2020-12-18 10:00
CY cut-off:	2020-12-20 20:00
VGM Deadline:	2020-12-20 12:00
ETA:	2020-12-21 13:00
ETD:	2020-12-22
SI cut-off time:	2020-12-19 21:00 (Active Reefer need to follow deadline mentioned on booking confirmation)

Please kindly use the correct vessel name and voyage number to do Customs declaration and make the relative documents like CLP and arrange container gate-in.

We apologize for any inconvenience that should arise.

If there are any changes, we will meanwhile notify you.

Should you have any inquiries, please do not hesitate to contact our customer service representatives.

Thank you very much for your everlasting support and cooperation.

Yours Sincerely,

Safmarine

